



OSUDOVÉ OSMIČKY

československých dějin
na Výročných vizitkách

ANNIVERSARY CARD v C11 CZ

50. výročí pražského jara a okupace Československa 1968-2018
Období politického uvolnění v Československu násilně ukončeno invazí vojsk Varšavské smlouvy

www.wander-book.com

Foto: Hrolic švestkový stánek v uličce Prahy

50. výročí pražského jara a okupace Československa 1968-2018

50th anniversary of the Prague Spring and the occupation of Czechoslovakia 1968-2018
The period of political liberalisation in Czechoslovakia was violently ended by the invasion of the forces of the Warsaw Pact

Pražské jaro 1968
6. ledna 1968 se stal prvním tajemníkem ústředního výboru Komunistické strany Československa (ÚV KSČ) Alexander Dubček. Svým civilním vystupováním a schopností přiblížit se obyčejným lidem si získal celý národ. Dodával mu naději v lepší společnost, socialismus s lidskou tváří. Reformy pražského jara byly pokusem uvolnit režim a urychlit proces demokratizace.

Okupace Československa 1968
Pražské jaro bylo ukončeno v noci z 20. na 21. srpna 1968 invazí vojsk Varšavské smlouvy v čele s armádou Sovětského svazu do Československa. Tanky Varšavské smlouvy smetly sny o reformách socialismu, nastalo období normalizace, které přetrvalo až do Sametové revoluce v roce 1989.



50. Jahrestag des Prager Frühlings und Okkupation der Tschechoslowakei 1968-2018
Zeasasnitte der politischen Entspannung wurde gewaltig durch Invasion der Truppen des Warschauer Paktes beendet.

50. rocznica Praskiego Wiosny oraz okupacji Czechosłowacji 1968-2018
Okres liberalizacji politycznej zakończony brutalną inwazją wojsk Układu Warszawskiego.



ANNIVERSARY CARD v C12 CZ

100. výročí vzniku Československa 1918-2018
Dne 28. 10. 1918 byla v Praze vyhlášena pro národy bývalého Rakousko-Uherska samostatnost

www.wander-book.com

Manifestace na Vídeňském náměstí 28. 10. 1918

100. výročí vzniku Československa 1918-2018

100th anniversary of the establishment of Czechoslovakia 1918-2018
Independence was declared for the nations of the former Austro-Hungarian Empire in Prague on 28. 10. 1918

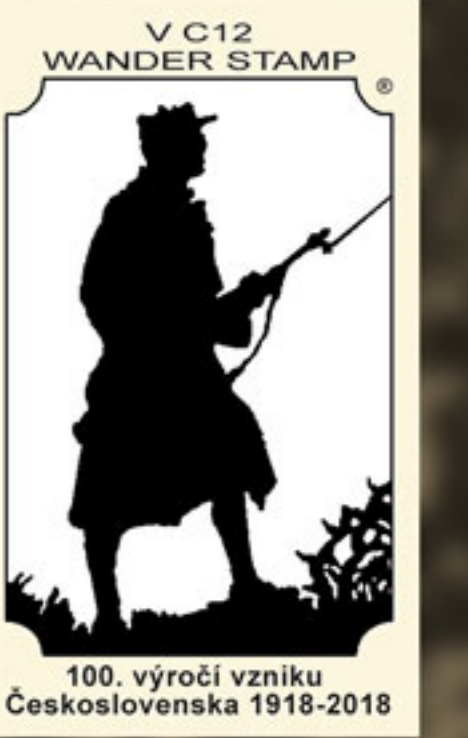
Vznik Československa
Marné úsilí Čechů o rovnoprávné postavení v rámci habsburské monarchie vyústilo v průběhu první světové války v rozhodnutí Rakousko-Uherska opustit. Vůli zakázat vlastní stát vyjadřovala Washingtonská deklarace, kterou 18. října 1918 publikovala prozatímní exilová vláda v čele s Tomášem Garriguem Masarykem. Bezprostředním impulsem ke vzniku Československa bylo rozhodnutí Vídně jednat o mírových podmínkách předložených americkým prezidentem Woodrowem Wilsonem. Tento krok mnozí Češi pochopili jako kapitulaci monarchie, a vyšli proto 28. 10. 1918 do ulic, kde vyhlásili samostatný československý stát. S výjimkou období okupace existoval skoro tři čtvrtě století. Zanikl až 21. 12. 1992, kdy jej nahradily dva samostatné nástupnické státy.

„Lidé československý. Tvůj odvěky sen stal se skutečností. Stal československý vítoslup divného dne v řadu samostatných kulturních stáří světa.“
(Ča. nak. výbor: 28. 10. 1918)



100. Jahrestag der Entstehung der Tschechoslowakei 1918-2018
Die Unabhängigkeit der Nationen wurde durch die Agitation der Tschechoslowaken, die Arbeit der Legionen und die Bemühungen der tschechischen und slowakischen Vorkämpfer erreicht.

100. rocznica powstania Czechosłowacji 1918-2018
Państwo powstało dzięki wysiłkowi i poświęceniu bohaterów z Czech i Węgier.



1918

1968

2018